

---

**Northern Affairs Honorarium Regulation**

---

Regulation 69/2002  
Registered May 1, 2002

**Definitions**

**1** In this regulation,

"**councillor**" means a member of a community council other than the mayor, or a member of a local committee of a community other than the chairperson; (« conseiller »)

"**mayor**" means the mayor of a community council or the chairperson of a local committee of a community. (« maire »)

**Honorarium for non-participating communities**

**2** The maximum monthly honorarium payable to a mayor or councillor for a community that is not participating in the Local Government Services (Agreement) Program is the amount specified in the following Table:

---

**Règlement sur les honoraires relatifs aux affaires du Nord**

---

Règlement 69/2002  
Date d'enregistrement : le 1 mai 2002

**Définition**

**1** Les définitions qui suivent s'appliquent au présent règlement.

« **conseiller** » Membre d'un conseil communautaire, à l'exception du maire, ou membre du comité local d'une communauté, à l'exception de son président. ("councillor")

« **maire** » Le maire d'un conseil communautaire ou le président du comité local d'une communauté. ("mayor")

**Honoraires — communautés non participantes**

**2** Les honoraires mensuels maximaux payables à un maire ou à un conseiller d'une communauté qui ne participe pas au Programme de financement des services des administrations locales sont précisés au tableau ci-dessous.

Population of Community/ Population	Position/Poste	Honorarium in dollars / Honoraires (en dollars)
0 to 150/ de 0 à 150	Mayor/Maire	120
	Councillor/Conseiller	100
151 to 300/ de 151 à 300	Mayor/Maire	140
	Councillor/Conseiller	120
301 and greater/ 301 et plus	Mayor/Maire	165
	Councillor/Conseiller	140

**Honorarium for participating communities**

**3** The maximum monthly honorarium payable to a mayor or councillor for a community that is participating in the Local Government Services (Agreement) Program is the amount specified in the following Table:

**Honoraires — communautés participantes**

**3** Les honoraires mensuels maximaux payables à un maire ou à un conseiller d'une communauté qui participe au Programme de financement des services des administrations locales sont précisés au tableau ci-dessous.

Population of Community/ Population	Position/Poste	Honorarium in dollars / Honoraires (en dollars)
0 to 74/ de 0 à 74	Mayor/Maire	120
	Councillor/Conseiller	100
75 to 150/ de 75 à 150	Mayor/Maire	160
	Councillor/Conseiller	140
151 to 300/ de 151 à 300	Mayor/Maire	180
	Councillor/Conseiller	160
301 and greater/ 301 et plus	Mayor/Maire	240
	Councillor/Conseiller	220

**Contact person honorarium**

**4** A person appointed as a contact person under the *Community Designation, Boundaries and Elections Schedule Regulation*, Manitoba Regulation 161/95, may receive an honorarium up to a maximum monthly amount of \$115.

**Honoraires de la personne-ressource**

**4** Toute personne-ressource nommée en vertu du *Règlement sur la désignation et les limites des communautés et sur les dates des élections des conseils communautaires*, R.M. 161/95 peut recevoir des honoraires d'au plus 115 \$ par mois.

**Monthly payments to a maximum amount**

**5** If an honorarium is paid to a mayor or councillor, it must be paid on a monthly basis.

**Repeal**

**6** *The Northern Affairs Honorarium Regulation*, Manitoba Regulation 558/88, is repealed.

**Coming into force**

**7** This regulation comes into force on April 1, 2002.

**Montant maximal des honoraires**

**5** Les honoraires versés, le cas échéant, à un maire ou à un conseiller le sont mensuellement.

**Abrogation**

**6** *Le Règlement sur les honoraires relatifs aux affaires du Nord, R.M. 558/88*, est abrogé.

**Entrée en vigueur**

**7** Le présent règlement entre en vigueur le 1<sup>er</sup> avril 2002.

Le ministre des Affaires autochtones et du Nord,

April 26, 2002

Eric Robinson  
Minister of Aboriginal and Northern Affairs

Le 26 avril 2002

Eric Robinson